

# ΦΟΡΟΛΟΓΟΥΜΕΝΟΣ

## ΕΦΗΜΕΡΙΣ

(Ἐκδιδόμενη κατὰ Παρασκευήν.)

ΤΙΜΑΙ ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΩΝ

Διατριβῶν ὁ τίλος λεπτά 25  
Ἐιδεποιήσεις καὶ ἀγγελίαι κατ' ἀποκοπήν.

Ὁ Συντάκτης

ΚΩΝΣΤ. Κ. ΦΙΛΟΠΟΥΛΟΣ.

ΤΙΜΗ ΣΥΝΑΡΘΡΩΣ

ΕΤΗΣΙΑ Δραχ. Ν 14:  
Πληρωτέα κατ' ἔξαμηνα

### Δημοτικά.

Ἡ συνεδρίασις τοῦ ἡμετέρου Δημοτικοῦ Συμβουλίου τῆς παρελθούσης Δευτέρας ὑπῆρξε σπουδαιοτάτη, διότι, ὡς εἶπεν, ἐπισήμως διετυπώθησαν κατ' αὐτὴν, ἐκ μέρους Σωματείου τούτου, ῥηταὶ κατηγορίαι κατὰ τοῦ κ. Δημάρχου καὶ προεκήθη ἡ παρέμβασις τῆς ἀνωτέρας διοικητικῆς ἀρχῆς. Τὸ διάβημα τοῦτο τοῦ συμβουλίου, μ' ὄλην τὴν τραχύτητα αὐτοῦ, ἔτυχε γενικῆς παρ' ἡμῶν ἐπιδοκιμασίας, ἐκρίθη δὲ ὅτι ἐπεβάλετο τῷ Συμβουλίῳ ὡς καθήκον ὑπέρτατον πρὸς τὸν τόπον καὶ ἐκπλήρωσις ὑποχρέωσες ἀναφορέουτου ὑπὲρ τῶν κοινωτικῶν συμφερόντων, ἐξ αὐτοῦ δὲ ἀναμένονται συνέπειαι ἐπωφελεῖς τῷ ἡμετέρῳ Δήμῳ.

Ὅλοι γνωρίζομεν ὅτι ἀπὸ τὰς πρώτας ἡμέρας τῆς ἀναρρήσεως τοῦ ἡμετέρου κ. Δημάρχου εἰς τὸ Δημαρχικὸν ἀξίωμα, εὐρὺ ἠνοιχθὲν χάσμα μετὰ αὐτοῦ καὶ τοῦ δημοτικοῦ συμβουλίου, ἀλλεπάλληλα δ' ἐπῆλθον ἔκτοτε περιστατικά πείσαντα πάντας ὅτι ἐξέλειπε, μετὰ τῶν δύο τούτων μερῶν τῆς δημοτικῆς ἀρχῆς, ἡ ἀμοιβαία ἐκείνη ἐμπιστοσύνη ἣτις ἐστὶν ἀναπόφευκτος εἰς τὴν καλὴν λειτουργίαν τῶν δημοτικῶν θεσμῶν καὶ ὁ ἀμοιβαῖος σεβασμὸς. Τὸ Συμβούλιον ἐπέσθη δὲ οὐδ' αὖτις ἐδύνατο νὰ προστατεύσῃ τὰ δημοτικά συμφέροντα κατὰ τῆς δημοτικῆς ἀξιοθλασίας, διότι μῆτε αἱ ἀποφάσεις του ἐξετελούντο ὑπὸ τῆς ἐκτελεστικῆς ἀρχῆς τοῦ Δήμου, μῆτε οἱ φραγμοὶ οὗς ἔθετο πρὸς περιφρούρησιν τῶν δημοτικῶν συμφερόντων ἦσαν ἀπαραβίαστοι ὑπὸ τῶν ὑποχρέων νὰ τοὺς σεβασθῶσιν. Οὕτω τὸ δημοτικὸν συμβούλιον, ὅπερ δὲν ἐδείχθη ἀπ' ἀρχῆς ἀδιάλλακτον πρὸς τὸν κ. Δήμαρχον περιήλθεν εἰς τὴν ἀδυναμίαν νὰ ἐκπληρῶσῃ παρ' αὐτῷ τὴν ἀποστολὴν ἣν ἐκ τοῦ νόμου καὶ ἐκ τῶν δημοτικῶν κείμεται, ἠναγκάσθη δ' ἐπὶ τέλους ἀμυνόμενον περὶ ὑφίστων τῆς πόλεως συμφερόντων, ν' ἀρνήθῃ τῷ κ. Δημάρχῳ τὰ μέσα ἅτινα οὗτος ἐζητεῖ καὶ δι' ὧν ἐνόμιζεν ὅτι ἤθελε πραγματοποιήσῃ τὸ πρόγραμμά του. Τοιοῦτοτρόπως παρήχθη ἐν τῷ ἡμετέρῳ δημοτικῷ συστήματι στασιμότης κινήσεως καὶ ἐργασίας ἣτις ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν διελθιότερα εἶχε διὰ τὸν τόπον τὰ ἀποτελέσματα. Οὐδεμία πρόνοια κατεβάλετο πλέον εἰς περιφρούρησιν τῶν δημοτικῶν συμφερόντων, καταδολιευομένων παντοιοτρόπως οὐδεμία φροντίς περὶ διαρρυθμίσεως τῶν οἰκονομικῶν τοῦ δήμου, ἅτινα κατῆρσαν πανταχόθεν οὐδεμία πρόνοια περὶ διεξαγωγῆς τῶν τοῦ δήμου ὑποθέσεων. αἰτίνας κατεστρέφοντο ἀτιμωρητῆ, οὔτε σκιᾶ τέλος ἀνεφαίνετο ποῦ δημοτικῆς ἀρχῆς λειτουργούσης καὶ προνοούσης περὶ ἀντικειμένων τῆς δικαιοδοσίας της.

Τοιαύτη κατάστασις δὲν ἐδύνατο νὰ παρατηρήθῃ ἐπὶ πλέον, ἐν Δήμῳ μεγάλῳ καὶ μέγιστος ἔχοντι συμφέροντα νὰ προστατεύσῃ καὶ πλείεστας ὑποχρεώσεις νὰ ἐκπληρῶσῃ πρὸς ποικίλας ἀναφορὰς τοῦ κοινωτικοῦ βίου, ἀνευ τελείας καταστροφῆς τοῦ δημοτικοῦ συστήματος. Τὸ δημοτικὸν κοινὸν ἠσθάνθη τοῦτο πρὸ πολλοῦ καὶ ἐκ τῶν πρώτων προσέβλεψεν, ὡς εἰς σωτήρα, εἰς

τὸ Δημοτικὸν συμβούλιον. Μικρὸν κατὰ μικρὸν ἐσχηματίσθη ἡ γνώμη παρ' ἡμῶν ὅτι εἰς τὸ δημοτικὸν συμβούλιον ἐναπόκειτο νὰ προκαλέσῃ κρίσιν, ἵνα δι' αὐτῆς τὸ δημοτικὸν ἡμῶν σύστημα ἀναλάβῃ τὴν κανονικὴν αὐτοῦ τροχίαν, τοῦτο δὲ ἀφ' ἧς ἐπέσθη ὅτι διὰ λόγους ποικίλους ἡ προϊσταμένη Διοικητικὴ ἀρχὴ δὲν ἤθελε μῆτε χαλινὸν νὰ θέσῃ εἰς τὴν ἀθλιότητα τῆς δημοτικῆς ἀρχῆς, μῆτε νὰ ἐκπληρῶσῃ τὰ ἐπὶ τοῦ προκειμένου καθήκοντα αὐτῆς, εἰς οὐδὲν λογιζομένη τὴν κακοδομίαν τοῦ τόπου καὶ τὰ εὐλογα παραπύονα τῶν δημοτῶν.

Ἡ τελευταία ὅθεν πράξις τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου, δι' ἧς τὸ σωματεῖον τοῦτο σχεδὸν ἀπεδοκίμασε τὴν πολιτείαν τοῦ κ. Δημάρχου καὶ ἐφέλιξε ἐπ' αὐτῆς τὴν προσοχὴν τῆς Διοικητικῆς ἀρχῆς, ἐπεβλήθη αὐτῷ ὑπὸ τῆς δεδλωμένης γνώμης τῶν δημοτῶν καὶ ἐκ τῆς δυνάμεως αὐτῶν τῶν πραγμάτων, θὰ ἔχη δὲ ὡς ἀποτέλεσμα τὴν ἐπίσημον ἔρευναν τῶν αἰτίων τῆς ἡμετέρας δημοτικῆς ἀθλιότητος καὶ τὴν ἄρσιν αὐτῶν πρὸς ἐπάνοδον τοῦ δημοτικοῦ ἡμῶν συστήματος εἰς τὴν κανονικὴν τροχίαν του.

Μετὰ τὴν πράξιν ταύτην τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου ἡ συνεργασία αὐτοῦ μετὰ τοῦ κ. Δημάρχου ἀποβαίνει ἀδύνατος, διότι αἱ σχέσεις τῶν περιήλθον εἰς ἀξυτάτον σημεῖον, καὶ δὲν ὑπολείπεται πλέον ἢ ἡ ἐπίσημος ἐξέτασις τίς τῶν δύο τούτων παραγόντων τῆς δημοτικῆς ἀρχῆς παραπαίει ἵνα ἀντικατασταθῇ. Εἰς τὸ Ἰπουργεῖον ἐπιβάλλεται ἤδη νὰ δικάσῃ μετὰ τῶν διεσπτότων μερῶν καὶ νὰ ἐνασκήσῃ τὰ καθήκοντά του κατὰ τοῦ σφάλματος. Ἐὰν ἀποδειχθῇ ὅτι τὸ Δημοτικὸν συμβούλιον ἐκ φητριστικοῦ πνεύματος, ἐκ λόγων μικροφιλοτιμίας, ἐξ ἀδικαιολογήτου δυσπιστίας οὐ μόνον ἀρνεῖται τῷ κ. Δημάρχῳ τὰ μέσα τῆς διοικήσεως, ἀλλὰ καὶ καταγγέλλει αὐτὸν ἐπὶ τοῖς βαρυτάτοις, νὰ διαλυθῇ ἐὰν ἀφ' ἑτέρου ὁ κ. Δήμαρχος ἀπειτείναζε πάντα ἐκ τῶν νόμων καὶ ἐκ τῶν ἀποφάσεων τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου χαλινὸν καὶ ὠθεῖ τὸν Δῆμον εἰς τὴν καταστροφὴν, νὰ ἐκπέσῃ τοῦ ἀξιώματός του. Νομίζομεν ὅτι ἐκεῖ ὅπου περιήλθον τὰ ἡμέτερα δημοτικά πράγματα ἄλλη προσφυγὴ δὲν ὑπολείπεται.

Δημοσιεύομεν ἀμέσως κατωτέρω τὰ πρακτικά τοῦ Δημοτικοῦ συμβουλίου τῆς παρελθούσης δευτέρας, ἐν οἷς ἐμπεριέχεται καὶ ἡ περὶ τοῦ κ. Δημάρχου ἔκφρασις του.

Ἐν Πάτραις καὶ ἐν τῷ δημοτικῷ καταστήματι σήμερον τὴν πρώτῃν Αὐγούστου 1888 ἡμέραν Δευτέραν καὶ ὥραν 6 μ. μ. συνελθόντες αἱ κ. Δημοτικοὶ σύμβουλοι πᾶντος καὶ τοῦ Δημαρχικοῦ Παρέδρου Θεοδ. Πάππα 1) Ἀλεξ. Θεωρόπουλος 2) Ἰωάν. Δασκαλόπουλος 3) Π. Πολυχρόνουπουλος 4) Δημ. Κρεμμύδης 5) Δημ. Παππακωνσταντινίδης 6) Τ. Κασαπάκος 7) Γεώργ. Τσερτίδης 8) Ἀναστ. Κρεμμύδης 9) Ἀνδρ. Σωφρονόπουλος 10) Χαρ. Γερανόπουλος 11) Ἀνδρ. Παππαδιαμαντόπουλος 12) Ἰωάν. Τσερτίδης, καὶ

οὕτω καταρτισθείσης νομίμου ἀπαρτίας ὁ Πρόεδρος ἐκήρυξε τὴν ἐναρξιν τῆς συζητήσεως.

Προσῆλθον ὁ Ν. Γκολφινόπουλος ὡς καὶ ὁ Ἰωάννης Βέρροιος.

Τὸ δημοτικὸν συμβούλιον ἔχον ὑπ' ὄψιν ὅτι ὁ δημοτικὸς δασμὸς παρὰ τῷ σιδηροδρόμῳ ἐκτεθεῖς εἰς δημοπρασίαν ἔρθασε εἰς δραχ. 7,130 ἐπ' ὀνόματι τοῦ Γ. Τριανταφυλλοπούλου, τῆ ἐγγυήσεως τοῦ Ι. Σπυροπούλου, κατὰ τὴν διαβεβαίωσιν τοῦ κ. Δημάρχου, καὶ ἔχον ὑπ' ὄψιν ὅτι ἡ προσφορά αὕτη εἶναι συμφέρουσα εἰς τὸν δῆμον καθ' ὅσον κατὰ τὴν παρελθούσαν ἔξαμηνίαν εἰσπράχθησαν μόνον δραχ. 7 χιλιάδες, ἐξ ὧν ἀφαιρούμενων τῶν μισθοδοσιῶν τῶν δημοτικῶν ὑπαλλήλων, ἀνερχομένων εἰς δραχ. 1340 εἶναι καθαροὶ δραχμαὶ 5,660 ἐγκρίνει τὰ πρακτικά καὶ συνιστᾷ ἵνα τὸ εὐχύτερον ἀποσταλῶσι τῇ Νομαρχίᾳ πρὸς ἐγκρίσιν. Ὁ κ. Βέρροιος παρατηρεῖ ὅτι τὸ σῶμα παρανόμως προβαίνει εἰς ἐπιχώρησιν πρακτικῶν δημοπρασιῶν τὰ ὅποια δὲν ὑπεβλήθησαν ἐνώπιόν του, ἐπομένως δὲν εἰμπορεῖ ἐπὶ τοῦ παρόντος νὰ κάμῃ οὐδεμίαν σκέψιν περὶ ὧν ἀνωτέρω ἀπεφάσισεν. Ὁ κ. Χ. Γερανόπουλος λαβὼν τὸν λόγον ἐφίστα τὴν προσοχὴν τοῦ Συμβουλίου καὶ παρακαλεῖ αὐτὸ νὰ μελετήσῃ τὰ πράγματα καὶ ἐκφέρῃ ἀπόφασιν συμφωνομένην μετὰ τὰς ὑπαγορευσεις τῶν συμφερόντων τοῦ Δήμου. Πρέπει ἐπὶ τέλους τὰ πράγματα νὰ λάθωσι λύσιν, διότι δὲν δύναται νὰ ἐνοηθῇ πῶς ἀφοῦ ἐγένετο δημοπρασία πρὸ 15 ἡμερῶν ὠφέλιμος εἰς τὸν δῆμον ἐν τούτοις δὲν προσάγονται τὰ πρακτικά ἐνώπιον τοῦ Συμβουλίου, ἵνα ἔχῃ ταῦτα ὑπ' ὄψιν του, ὥστε ὁ κ. Βέρροιος νὰ μὴ δύναται ἐκφέρει τὴν ἀντίρρησην ἣν ἤδη φέρει, ἐπὶ σκοπῷ τοῦ νὰ ἐξακολουθήσῃ ἡ αὕτη κατάστασις ἐν τῷ σταθμῷ τοῦ Σιδηροδρόμου, τοῦτέστιν νὰ μὴ γίνεταί ἐν εἰλικρινείᾳ καὶ ἀκεραιοῦς ἡ εἰσπραξις τῶν δημοτικῶν φόρων. Ἐκ τῆς περιστάσεως ταύτης παρακαλεῖ τὸ συμβούλιον ν' ἀναθεωρήσῃ καὶ μελετήσῃ τὴν ἐνέργειαν τῆς δημοτικῆς ἀρχῆς ἐπὶ τῶν διαφορῶν ὑποθέσεων τοῦ δήμου καὶ λάθῃ ὑπ' ὄψιν του ὅτι αἱ ἀποφάσεις τοῦ συμβουλίου μετὰ δυσκολίας ἐκτελούνται καὶ πολλαὶ μένουσι ἀνεκτελέστοι καὶ προσῆ εἰς ἀπόφασιν ὀριστικὴν, διότι εὐδεχόμενον αἱ προθέσεις καὶ ὁ τρόπος τῆς διαχειρίσεως τῆς ἐξουσίας ὑπὸ τοῦ κ. Δημάρχου νὰ ᾖ αἰς ὅς δει καὶ τὸ συμβούλιον παρεξηγῶν τὸν κ. Δήμαρχον νὰ μὴ χορηγῇ αὐτῷ τὰ ζητούμενα ὅθεν πρέπει κατὰ τὴν γνώμην του ἢ τὸ συμβούλιον νὰ παραιτηθῇ ἢ ὁ κ. Δήμαρχος νὰ μεταβάλῃ τὸν τρόπον τῆς διαχειρίσεως τῶν δημοτικῶν ὑποθέσεων διότι πέποιθεν ὅτι ἡ σημερινὴ διαχείρισις τῶν δημοτικῶν ὑποθέσεων δὲν εἶναι ἡ προσήκουσα καὶ ἐν παραδείγματι ὑπενομιζεῖ εἰς τὸ συμβούλιον ὅτι τὸ δάνειον τῶν 60 χιλ. δραχμῶν ὅπερ ἐψήφισεν, δὲν διετέθη κατὰ τὰς ἀποφάσεις τοῦ συμβουλίου ὑπὸ τῆς Νομαρχίας, ἡ ἐνοικίασις τοῦ ὑδάτος πρὸς πόσιν δὲν ἐγένετο ὡς τὸ συμβούλιον ἀπεφάσισεν, τὸ ἕδωρ τὸ πρὸς ἀρδεύσιν δὲν ἐνοικιάσθη ὡς τὸ συμβούλιον ἀπεφάσισεν καὶ ὅχι μόνον ζημιούται ὁ δῆμος τὸ ποσὸν ὅπερ εἴθελε εἰσπραχθῆν ἐν τῷ ὑδάρ ἐνοικιάζετο, καὶ τὸ ὅσιον ἢ ὅθεν εἶσθαι ἀνώτερον τῶν 8 χιλ. εἰσπράξεως, ἀλλὰ



και ει συμπολιται μας καταλασεύονται, και ο δημοσ ουδεν απολαμβάνει. Το συμβούλιον κατ' επανάληψιν απεφασισεν να εξουθενωσι οι κατά το παρελθόν ετος μισθωται των δημοτικων αγορων των ελλήνων η ενοικιασις και δέν ενοικιασθησαν εκ νέου υπ' αυτων τα μαγαζετα και η εξωσις δέν εξετελέσθη και εξακολουθούν οι ενοικιασταί του παρελθόντος ετους να νέμονται τα μαγαζετα, ως υδια κτήματα και ουδέ λεπτόν προσφέρουσι από της πρώτης Ιανουαρίου εις τον δέμνον. Ασημονε ζως και άλλα. Την κατάστασιν δε ταύτην θεωρεί λίαν σοβαράν και παρακαλεί το Συμβούλιον να σκεφθῃ ώριμώς και αποφασιση άριστικώς. Το καθ' εαυτόν φρονεί ότι επίσημως πρέπει να υποβληθῇ υπό του κ. Προέδρου η ληφθησομένη απόφασις μετά των πρακτικων εν γένει της συνεδριάσεως εις τον κ. Νομαρχήν, η απόφασις δε του συμβουλίου πρέπει να ήναι να παρακαλέση την Διοικητικὴν Αρχὴν ἵνα λάβη πρόνοιαν καθέσθαι πέναι, οίον αυτη εγκρίναι, εις την σημεινήν δημοτικὴν διοίκισιν.

Ο κ. Ι. Βερούιος λέγει ότι συνήλθον σήμερον κατά πρόσκλησιν προηγουμένην, σύμφωνα με τον νόμον όπως ενασχοληθώμεν εις ώρισμένα αντικείμενα και αυτά και μόνα κατά την συνεδρίασιν ταύτην οφείλει να εργασθῃ, η δε συμπουσα πρότασις του συναδέλφου κ. Γερανοπούλου, ως έχουσα ένεκα της πολλῆς αυτής σημαντικότητος ύψηλὴν έννοιαν και χρηκίουσα βαθείας και έσκεμμένης μελέτης θεωρεί ότι πρέπει ν' αναβληθῇ διά την αύρινην ημέραν και ώρισμένην ώραν ακριβώς και ταυτήν προτείνει την 6 μ. μ. αύριον, όπως συζητηθῇ η σημαντικὴ τῷ ούτι πρότασις του κ. Γερανοπούλου μεθ' όλης της ψυχικῆς απαθείας και της σοβαρότητος εκείνης η όποια εμπέπει εις σώμα έχον συναίσθησιν του εαυτου καθήκοντος και ασβομένου τας διατάξεις των κειμένων νόμων. Εριστά δε πολύ την προσοχήν εις τον κ. Προέδρον ἵνα μή επιτρέπη την συζήτησιν ζητημάτων μη τιθεμένων προηγουμένων εν τῇ προσκλήσει.

Ο κ. Η. Πολυχρονόπουλος, Ιωάν. Τσερτίδης και Α. Σωφρονόπουλος λέγουσιν ότι είναι περιττή και η συζήτης εις τῇς προτάσεως του Γερανοπούλου διότι τα παρ' αυτου προτεινόμενα είναι οδιαριλονεικήτως τοις πάσι γνωστά και η δημοτικὴ κακοδιοίκισις πασίδηλος.

Ο Τ. Χασαπάκος δέχεται την πρότασιν του Ι. Βερούιου διά την αναβολήν, διότι έχομεν να συζητήσωμεν σπουδαία ζητήματα και η ώρα παρήλθεν και η πρότασις του κ. Χ. Γερανοπούλου δέν ήτο έγγεγραμμένη εν τῇ ημερησίᾳ διατάξει.

Ο κ. Ι. Βερούιος λέγει εν η η πρότασις της αναβολῆς απορριφθῇ έρχεται άμέσως ν' απαντήσῃ εις την πρότασιν του Χ. Γερανοπούλου.

Γενομένης ψήφισις επί της αναβολῆς η πρότασις της αναβολῆς απερριφθη διά ψήφων ένδεκα κατά τριών.

ΕΤό σώμα μετά τα λεχθέντα υπό του κ. Χ. Γερανοπούλου, διά ψήφων ένδεκα κατά τριών, παρατηροῦν μετά λύπης ότι αι απόφασις του δημοτικου συμβουλίου δέν εκτελούνται κατά το πλείστον υπό του κ. Δημάρχου και ένεκα τούτου μερίστη ζημία προσγίναται εις τα συμφέροντα του δήμου, παρακαλεί την Βασιλ. Νομαρχίαν όπως λάβη την δέουσαν πρόνοιαν και δώση πέρας εις την κατάστασιν ταύτην την έκρυθμον, και παρακαλεί τον κ. πρόεδρον όπως υποβάλῃ αντίγραφον του παρόντος πρακτικου μετά της αποφάσεως του συμβουλίου εις την Β. Νομαρχίαν.

Ο κ. Βερούιος ενφράζει την λύπην του διότι παρεμποδίσθη υπό του σώματος ν' απαντήσῃ εις την πρότασιν του κ. Χ. Γερανοπούλου, διά να αποδείξη το άβάσιμον της άνω προτάσεως και να καταδείξη την πραγματικὴν ἀλήθειαν τις των δύο η δημοτικὴ αρχὴ η το Δημ. Συμβούλιον φέρει τα πλείοτερα άμαρτήματα.

Ο Δημάρχος Ο Πρόεδρος  
Θ. ΠΑΙΝΙΔΑΣ Α. Α. ΘΩΜΟΠΟΥΛΟΣ

Τὰ μέλη

Ιωάν. Τσερτίδης, Ανδρ. Παπαδιαμαντόπουλος, Δημ. Κρεμύδης, Ιωάν. Δασκαλόπουλος, Ανδρ. Σωφρονόπουλος, Η. Πολυχρονόπουλος, Η. Γκολφινόπουλος, Δημ. Παπακωνσταντινίδης, Χ. Γερανοπούλος, Αναστ. Κρεμύδης, Γ. Τσερτίδης.

Σιδηροδρομικά.

Τό ζήτημα της προς τό κέντρον της πόλεως ημών προεκτάσεως της σιδηροδρομικῆς γραμμῆς εξακολουθεῖ συγκινουν ακόμη τους ημετέρους συμπολίτας, μ' όλον ότι δε η Κυβέρνησις διέταξε την συντέλεισιν του αποκρουομένου έργου και την διά στρατιωτικῆς δυνάμεως εξασφάλισίν της, ει παρ' ημίν αποκρουόντες τό έργον της προεκτάσεως ανθίστανται εισέτι κρατερώς και δέν αποκλίνουσι διαμαρτυρόμενοι κατ' αυτου. Εις τας τελευταίας διαμαρτυρίας της πόλεως προσεδόθη πλείοτερον κύρος και τύπος γενικωτέρας γνώμης διά της συμπράξεως των ημετέρων πολιτευτων όλων των παρ' ημίν πολιτικων αποχρώσεων. Την ιδιαίτερον του Εμπορικου Συλλόγου «Ερμῆς» επιτροπήν προσεφέρθησαν να ενισχύσωσιν εν τῇ ενεργείᾳ της, κατά της προεκτάσεως της σιδηροδρομικῆς γραμμῆς, οι κ.κ. Αντ. Τρικάνης και Θάλλος Κανακάρης βουλευταί και ο κ. Δρ. Κοντογούρης πρόσην τοιούτος και αντιπρόσωπος μεγάλης μορφῆς εκ των ημετέρων συμπολιτων. Οι κύριοι ούτοι διαβλέποντες τό φρόνημα των εαυτων συμπολιτων αντιτιθέμενον εις την προεκτάσιν της γραμμῆς έβρισαν εκ των εαυτων καθήκοντων να συνεργασώσι μετά της ειδικῆς επιτροπῆς του Εμπορικου Συλλόγου και από κοινου μετ' αυτῆς να διαβιβάσωσι προς την ενταύθα Διοικητικὴν Αρχὴν και προς τό Υπουργείον τὰ παραστάσεις της πόλεως. Κατά πόσον τό διάθεμα των ημετέρων πολιτευτων έσχυσε να μεταβάλῃ τας αποφάσεις του Υπουργείου δέν γνωρίζομεν εισέτι. Τό βέβαιον είναι ότι η εταιρία του σιδηροδρόμου εξακολουθεῖ την κατασκευήν του έργου της προεκτάσεως και εὐτυχῆς λογίζεται ότι επωφελεῖται εκ της διαίρεσεως ητις επήλθε εις την γνώμην των παροδίων ιδιοκτητων, διότι δέν πρέπει ν' αποσιωπήσωμεν ότι και εν τῇ γνώμῃ των παροδίων ιδιοκτητων επήλθε διαίρεσις ως προς τό αντικείμενον τούτο, ην πρέπει να καθορίσωμεν.

Η προεκτάσις της γραμμῆς κατ' αρχάς απεκρούσθη υπό της μεγάλης πλειονότητος των παροδίων, άλλ' άμα αυτη απεφασίσθη, έκαστος αυτων θέλει ν' αποφυγῇ την πρό της ιδιοκτησίας του τερμάτισιν της γραμμῆς ητις συνήθως συνεπάγεται τας πλείοτερας όχληρότητας και τὰ μονιμότερα έμφοδια. Ούτω έκαστος προσπαθεῖ να απομακρύνῃ απ' αυτου τό τέρμα η την κεφαλήν της γραμμῆς και άρῶν δέν δύναται να την απωθήσῃ προς τό όπισω την ώθει προς τα εμπρός και ούτω από χειρῶς εις χειρα και από ώθισμόν εις ώθισμόν, τό σημείον της προεκτάσεως, προς ρεγίστην χαράν της εταιρίας, βαίνει πάντοτε προς τα εμπρός ἵνα, ού μόνον συντελέσῃ την ποθητήν των σταθμων διωσιν, άλλ' ἵνα φθάσῃ εις τό χωρίον «Αγιος Βασίλειος».

Τό ζήτημα τούτο δυστυχῶς διαζήχθη ως κάκιον εκ μέρους των κεκλημένων να λύσωσιν αυτό, ουδ' έννοήθη υπό ποίαν έννοιαν ο τόπος απέκρουε την προεκτάσιν της γραμμῆς. Η ημετέρα πόλις διακρινομένη επί πρακτικῶ και εμπορικῶ πνεύματι, ουδέποτε διενόηθη να άρνηθῇ τῇ εταιρίᾳ τας εύκολίας εκείνας δι' ών εδύνατο να εξυπηρετήσῃ και τὰ εαυτης συμφέροντα και τὰ της εν γένει συγκοινωνίας, πρό πάντων δε ήτο διατεθειμένη ν' ανεχθῇ την μεσά της θαλάσσης ένωσιν του Σταθμου ερ' όσον τούτο ήθελεν εξυπηρετήσῃ τὰ άνω συμφέροντα. Εκεῖνο όπερ απέκρουε ήτο η άνευ απολύτου ανάγκης, διά του σιδηροδρόμου, παρακλίσεις των εργασιων του εμπορίου και η κατατρο-

φή του ώριωτέρου μέρους της πόλεως, του μετώπου αυτης. Μέχρι τίνος σημείου της πόλεως διήκουσα η σιδηροδρομικὴ γραμμή εδύνατο να εμποθῇ εξυπηρετικὴ των συμφερόντων της εταιρίας άνευ θιάβης η στενοχωρίας του εμπορίου και εν γένει της πόλεως, περι τούτου του σημείου η ενταύθα άμφισβήτησις, ητις επέπρωτονα λάβη τῶς διαστάσεις. Ισχυρῶς ύπεστηρίχθη άρχῆθεν και η γνώμη ότι ουδέμιαν είχε η εταιρία ανάγκην νέας οδοῦ προς την θάλασσαν, διότι ἵνα ανεγερθῇ ο Σιδηροδρομικὸς σταθμὸς παρ' αυτην, τό δημοσίον απέτησε παραλιακόν χωρον άνει πολλῆς έκτάνης, άλλ' άπέναντι της έπιμονῆς της εταιρίας τοῦ να προσεγγίσῃ η γραμμή πλείοτερον εις την λιμένα, ηναγκάσθησαν και εις την γνώμην ταύτην έχοντες να προχωρήσωσιν εις την πρόωτην.

Υπελείπετο όθεν να εξουθεθῇ τό σημείον της προεκτάσεως της γραμμῆς δι' οῦ εδύνατο ν' ασφαλισθώσιν όλα τα συμφέροντα. Κατά τινά τρόπον έζητήθη τούτο; κατά τρόπον όλως άναρμόδιον. Εζητήθη η γνώμη των παροδίων, ως ει προηκειτο περί ζητήματος άφορῶντος αυτους και εις της γνώμης των ηζήρητο η όρθή λύσις του. Η ερ' ημίν φρονούμεν ότι οι παροδίοι ήσαν οι άναρμωδιότεροι πάντων ν' αποφανθώσιν. επί του προκειμένου, διότι δέν είχαν την κρίσιν ανεπηρέαστον εξ' ιδιαιτέρων λόγων. Μή εαν αυτοι άπαντες οι έκάτερωθεν όδρου τινός ιδιοκτήται ήθελον συνάεσι όμοφώνως να κάμωσι τι άπρηχαρυσμένον επί της οδοῦ, η γνώμη των ήθελε γίσιμια παθεσθῇ. Εάν έπρεπε να ζητηθῇ η γνώμη του τόπου, έπρεπε να ληφθῇ υπό όψιν η όμοφώνως κατά της προεκτάσεως της γραμμῆς ψήφος του ημετέρου δημοτικου Συμβουλίου, η όμοία γνώμη του Εμπορικου Συλλόγου «Ερμῆς», η παράστασις των νομίμων αντιπροσώπων του τόπου, οίτι εισιν οι ημετέροι βουλευταί, και πολιτευόμεναι διαφόρων πολιτικων αποχρώσεων.

Αλλ' άμφισβητείται η γνωσιότης, της γνώμης ταύτης του τόπου, έκπεφρασμένης διά των άνω όργάνων της εκδηλώσεως της, άμφισβήτησις οη τοις άλλοις αποδεικνύουσα ότι δέν υπάρχει άλλη μέσον εκδηλώσεως του φρονήματος του τόπου ή τὰ δημοψηφίσματα του λαου, συνεργουμένου και άποφανομένου σοῦ και οῦ ψήφω, μέθοδος ητις τῇ ἀλήθειᾳ, δέν εφηρμάσθη επί του προκειμένου παρ' ημίν.

Τό σημείον όθεν της άζημιου προεκτάσεως της γραμμῆς έπρεπε να εξουθεθῇ δι' άρμόδιων και ανεπηρέαστων μηχανικων, οίτινες να κρίναι περί αυτου εν συνδυασμῶ των συμφερόντων της εταιρίας και της πόλεως. Είναι μὲν αλήθες ότι εστάλησαν ενταύθα προς καθορισμόν του σημείου τούτου δημοσίοι μηχανικοί, άλλά και ο τρόπος της ενεργείας των και τό βραχυχρόνιον της ενταύθα διαμονῆς των και η ύπερ της εταιρίας πρὸ κατάληψις των, και η τελεία άγνοια αυτων των περιστάσεων και των αναγκων της πόλεως και του εμπορίου της, κατέστησαν την γνώμην αυτων ύποπτον και συνεπῶς απαράδεκτον εν τῇ κοινή συνειδήσει.

Η Κυβέρνησις ειχεν εν τούτους υπ' όψιν αυτης ἵνα όρίσῃ άσφαλῶς τό σημείον της προεκτάσεως του σιδηροδρόμου, γνώμην τιμὰ πάντη ανεπηρέαστον, προερχομένην δι' εἰς άνδρος άνωτέρας έπιστημονικῆς μορφώσεως, και άνωτέρου πάσης ύπονοίας την επί του προκειμένου δηλονότι γνώμην του Αρχιμηχανικου της Γαλλικῆς Αποστολῆς κ. Κελλενέκ. Ο Αρχιμηχανικός ούτος, όπόταν μελετήσας βαθύντατα τας ανάγκας της πόλεως και του εμπορίου αυτης, κατήρησε τό πλῆρες σχέδιον του ημετέρου λιμένος και εν αυτῷ προσέβλεψε περί πάντων και πρό πάντων περί της κανονικῆς λειτουργίας του λιμένος ημών, όποταν δέν επηρεάζετο υπό ουδέμιαν γνώμην, είτε έναντίας είτε ύπερ της ένώσεως των σταθμων, η της προεκτάσεως της γραμμῆς κτλ. έπροσδιώρρασε εν τῷ υπ' αυτου καταρτισθέντι σχεδιαγράμματι του λιμένος, τό σημείον της ένώσεως του Σταθμου



‘Αγίου Διονυσίου με την Ούλασσαν, και τούτο τὸ σημεῖον, περιβεβλημένον τόσον ἀνεκρήραστον κύρου, ἔπρεπε νὰ ληφθῇ ὑπ’ ὄψιν παρὰ τῆς Κυβερνήσεως πρὸς λύσιν τοῦ ζητήματος.  
 Τὸ ἐφ’ ἡμῖν οὐδεμίαν ἀπεκδεχόμεθα ἀγαθὴν λύσιν τοῦ ζητήματος τούτου, ὡς περιπλέχθη μετὰ μικροσυμφερόντων καὶ μικροφιλατιμιῶν μόνην λύσιν ἀναμένομεν ἐκείνην ἣτις δίδεται παρ’ ἡμῖν πάντοτε ὁσάκις τὰ ζητήματα καταβιβάζονται εἰς τὸ στάδιον τῶν προσωπικῶν συμφερόντων, τῶν ἀτομικῶν συμφεριστῶν ἢ ἀντιπαθειῶν καὶ εἰς τὸ ἀπέειδῃ τὸ θέλει, ἐπὶ δὲν τὸ θέλει ἐγὼ. Ἦναι μὲν ἀληθὲς διὰ τῆς ὁδοῦ ταύτης δὲν ἀγόμεθα εἰς πρόοδον, ἀλλὰ τί πειράζει; ἕκαστος ἔχει τὰ συμφέροντά του τὰς ἀντιπαθείας ἢ τὰς συνέπειας του καὶ πρωτίστως ταύτας πρέπει ἐν παντί νὰ ἱκανοποιήσῃ!

Ἐἰς τὸ προηγουμένον φύλλον ἐγράψαμεν τινὰ περί κελῆς ἐφαρμογῆς τοῦ δασμολογίου παρὰ τῆς ἐνταῦθα Τελωνιακῆς ἀρχῆς, ὅσον ἀφορᾷ τὸν δασμὸν τῆς πλωτῆς ξυλείας τῆς γνωστῆς καὶ ὑπὸ τὸν τίτλον ἔξυλεια Γαλαζίου καὶ Τουρκίας ἐνδουκνειομένης ἐν τῷ δασμολογίῳ. Δημοσιεύομεν σήμερον τὸ ὑπόμνημα τοῦ ἐνταῦθα ἑμπορικοῦ Συλλόγου ἑρμῆς δι’ οὗ τὸ Σωματεῖον τούτου ὑπέβαλε πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τὰ παραπονα τῶν παρ’ ἡμῖν ἀδικουμένων ξυλεμπόρων.

‘Ο ἑμπορικὸς Σύλλογος Πατρῶν ἑρμῆς.»  
 Πρὸς τὸ Σ.β.  
 ἐπὶ τῶν Οἰκονομικῶν Ἑπιτροπῶν  
 Εἰς Ἀθήνας  
 Ἐν Πάτραις τῆ 30 Ἰουλίου 1888.

**Κύριε Ἑπιτροπῆ.**  
 Ἐν δημοσίᾳ συνεδριάσει τοῦ ἑμπορικοῦ Συλλόγου Πατρῶν ἑρμῆς, οὗ πρόεδρος εἰμι, ὑπεβλήθη ἐκ μέρους τῶν ἐνταῦθα ξυλεμπόρων τὸ παραπονον ὅτι τὸ ἐνταῦθα Τελωνεῖον παρερμηνεύον τὸ δασμολόγιον, τὴν ἐκ Γαλαζίου καὶ Τουρκίας προερχομένην ἀκατέργαστον ξυλείαν, περὶ ἧς ὁρίζει τὸ 6. ἄρθρον τῆς 50ης κλάσεως αὐτοῦ καὶ ἐφ’ ἧς τάσσει δασμὸν 2 1/2 λπ. κατ’ ὄκλαν, ὑπαγάγει εἰς τὸ α. ἄρθρον τῆς ἰδίας 50ης κλάσεως καὶ ἐπιβάλλει δασμὸν λεπτ. 3 1/2 κατ’ ὄκλαν.  
 Τὸ παραπονον τοῦτο τῶν παρ’ ἡμῖν ξυλεμπόρων ἐγνώσθη ὁ ἑμπορικὸς Σύλλογος, νὰ ὑποβάλῃ δι’ ἐμοῦ πρὸς ὑμᾶς, Κύριε Ἑπιτροπῆ, ὡς εὐλόγον καὶ δίκαιον καὶ εἰς παρακαλῆσθαι ὅπως συστήσῃτε πρὸς τὴν ἐνταῦθα Τελωνιακὴν ἀρχήν, τῆς ὁρωτέρας τοῦ δασμολογίου ἐφαρμογῆς, ἐπὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου.

Τὸ δασμολόγιον ῥητῶς καὶ σαφῶς διακρίνει τὴν ἐκ Γαλαζίου καὶ Τουρκίας προερχομένην ξυλείαν καὶ φορολογεῖ αὐτὴν ὀλιγώτερον, λόγῳ τῆς κατωτέρας ποιότητός της καὶ τῆς μικροτέρας αὐτῆς ἄξιας. Ἐπι τῆς τοιαύτης δὲ διακρίσεως ἐφιστᾷ τὴν προσοχὴν τῶν Τελωνιακῶν τοῦ Κράτους ἀρχῶν καὶ ἡ ἀπὸ 6 Ἀπριλίου ε. ε. ὑμετέρα ἐγκύκλιος, ἣτις τὴν διάκρισιν δὲν στρέφει μόνον ἐπὶ τοῦ τόπου τῆς προελεύσεως, ἀλλ’ ἐπὶ πάσης ξυλείας πλωτῆς κατωτέρας ποιότητος ἀνεξαρτήτως τῆς προελεύσεώς της.

Ἡ περὶ ἧς πρόκειται ξυλεία ἔχει ὑπὲρ ἑαυτῆς τὴν μικροτέραν φορολογίαν καὶ λόγῳ τῆς προελεύσεως της καὶ λόγῳ τῆς ποιότητός της.

Τὴν διάκρισιν ταύτην ποιοῦνται ὅλα τὰ Τελωνεῖα τοῦ Κράτους καὶ ἰδίᾳ τὸ τοῦ Πειραιῶς, Σύρου, Ναυπλίου καὶ Βόλου, δι’ ὧν εἰσάγεται ἡ περὶ ἧς ὁ λόγος ξυλεία καὶ παρ’ οἷς φορολογεῖται αὐτὴ πρὸς λεπτ. 2 1/2 κατ’ ὄκλαν.

Τοῦτο ἰδίως καθιστᾷ τὸ παραπονον τῶν ἡμετέρων ξυλεμπόρων μάλλον εὐλόγον, διότι φορολογούμενοι οὗτοι ἐνταῦθα βαρύτερον τῶν ἐν ταῖς ἄλλαις πόλεσι συναδέλφων των πθένται ἐκτός τοῦ γενικοῦ συναγωνισμοῦ καὶ περιέρχονται εἰς ἀδυναμίαν νὰ ἐξασκήσωσι τὸ ἐπιτήδευμά των.

Ἐὰν ὁρωτέρα εἶναι ἡ ἐρμηνεία τῆς ἐνταῦθα Τελωνιακῆς ἀρχῆς, ὡς πρὸς τὸ κεφάλαιον τούτου τοῦ δασμολογίου, ἃς κανονισθῇ κατ’ αὐτῆς ἡ φορολογία ἐν ὅλοις τοῖς Τελωνεῖοις τοῦ Κράτους, διότι ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει οἱ ἡμέτεροι ξυλεμπόροι ἴσως θὰ ἐπαραπονούντο ἐπὶ βαρεῖα φορολογία, ἀλλ’ οὐχὶ ἐπὶ ἀδίκῳ ἢ ἐξαιρετικῇ καὶ δεσμεύουσῃ τὴν ἑαυτῶν δραστηριότητα.

Ἐπιβεβέστατος  
 Πρόεδρος τοῦ ἑμπορικοῦ Συλλόγου Πατρῶν ἑρμῆς  
 Δ. Στάμος.  
 Ὁ Γραμματεὺς  
 Κ. Φιλίπουλος.

Ἀερίοφος.

Τὴν παρελθούσαν Κυριακὴν ἐνώπιον τῆς εἰδικῆς τοῦ ἡμετέρου Δημοτικοῦ Συμβουλίου ἐπιτροπῆς καὶ τοῦ κ. Δημάρχου διεξήχθη δημοσίᾳ ἐν τῷ Δημοτικῷ καταστήματι ὁ συναγωνισμὸς μεθοδικῆς δημοπρασίας διὰ τὴν ἐκχώρησιν τῆς ἐργολαβίας τοῦ ἐνταῦθα ἀερίοφωτος. Ἡ δημοπρασία αὕτη διεξήχθη ἐν πληρεστάτῃ τάξει καὶ ἀκριβεῖα καὶ κατὰ τοὺς ὅρους τῆς διακηρύξεως. Ἐἰς τὸν ἀγῶνα κατήλθον πάντες ἀγωνισταί, ἐξ ὧν ὁ εἰς ὀ.κ. Λύσανδρος Γεωργίου ἐκ Κωνσταντινουπόλεως, ὡς μὴ καταθέσας τὴν χρηματικὴν ἐγγυησιν, δὲν ἐγένετο δεκτός. Οἱ ἐναπομεινάντες τρέσσασι ἦσαν οἱ κ. κ. Ἰωσήφ Ασκαλο, Φερ. Σερπιέρης, Ἡρακλ. Τζούκοις καὶ Ἄν. Γεωργιάδης, ἐκ τούτων δὲ ὁ κ. Ἄν. Γεωργιάδης ἀνεκρήχθη ὑπὸ τῆς ἐπιτροπῆς ὡς ἐργολάβος διὰ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους οὗς ὑπέβαλεν. Ὁ κ. Γεωργιάδης ἀνεδέχθη τὴν ἐκτέλεσιν ὅλων τῶν ὄρων τῆς διακηρύξεως καὶ τῆς συγγραφῆς τῶν ὑποχρεώσεων τοῦ ἐργολάβου, ἀποδεχθεὶς τὴν δεκαετὴ διάρκειαν τῆς ἐργολαβίας, τὴν συντέλεσιν ἀπάντων τῶν ἀναγκαίων ἐργῶν τῶν ἀναπορεύσεων διὰ τὴν καλὴν λειτουργίαν τοῦ ἀερίοφωτος καὶ διὰ τὴν προῖοσαν ἀνάπτυξιν τῆς καταναλώσεως τοῦ ἀερίου ἀνεδέχθη προσεῖτι τὴν τοποθετήσιν τριακοσίων νέων δημοτικῶν φανῶν ἰδίαις δαπάναις. Καὶ τὸν μὲν δημοτικὸν φωτισμὸν συνιστάμενον ἤδη ἐξ ἑξακοσίων περίπου φανῶν διατελούντων ἐν ἐνεργείᾳ καὶ ἕτερον τριακοσίων τοποθετηθησομένων παρ’ αὐτοῦ προσεχῶς, ἀναλαμβάνει νὰ χρηρηθῇ δωρεάν, τὸ δ’ εἰς τοὺς ἰδιώτας χρηρηγόμενον ἀερίον ἀνεδέχθη νὰ χρηρηθῇ εἰς τὴν τιμὴν τῶν λεπτ. 27 κατ’ ἀνάτονον ὄρον κατὰ κυβικὸν μέτρον. Αἱ προτάσεις αὗται τοῦ κ. Γεωργιάδου κάλλισται καὶ καθ’ ἑαυτὰς καὶ ἐν σχέσει πρὸς τὰς παρὰ τῶν ἄλλων συναγωνιστῶν του ὑποβληθείσας, δὲν ἐδύναντο ἢ νὰ ἐπικρατήσωσι καὶ ν’ ἀναδείξωσι τὸν ὑποβαλόντα αὐτὰς ἐργολάβον τοῦ ἐνταῦθα φωταερίου, ὅπου καὶ ἐγένετο. Κατὰ τοὺς εἰδημόνας ἐν μόνον ἐλάττωμα εἶχον αἱ προτάσεις τοῦ κ. Γεωργιάδου ὅτι ἦσαν πᾶρα πολὺ καλαὶ διὰ τὸν δῆμον, ἀλλὰ τούτο θὰ δεῖξῃ ὁ μετέπειτα χρόνος. Δὲν ἀμφιβάλλομεν ὅτι ἦτε δημοτικὴ καὶ ἡ διοικητικὴ ἀρχὴ θὰ σπεύσωσιν νὰ ἐπικυρώσωσιν τὰ πρακτικὰ τῆς δημοπρασίας τῆς Κυριακῆς, ἵνα ἐξασφαλίσωσι μίαν ὥραν προτίτερα τὸ ἐκ τῆς προτάσεως τοῦ τελευταίου μεθοδοῦ προσηγόμενον τῷ δῆμῳ σημαντικὸν κέρδος. Πρὸς τούτο ὁμοῦ εἶναι ἐπ’ ἀνάγκῃς ὅπως ἡ δημοτικὴ ἀρχὴ καὶ ἰδίᾳ ἡ ἐπὶ τοῦ Ἀερίοφωτος ἐπιτροπὴ τοῦ Δημοτικοῦ συμβουλίου, προσέξῃ πολὺ κατὰ τὴν κατάρτισιν τοῦ σχετικοῦ συμβολαίου πρὸς τὸν ἐργολάβον τὰ στοιχεῖα πρὸς καλὴν καὶ ἀσφαλῆ κατάρτισιν αὐτοῦ ἢ ἐπιτροπῆ ἔχει πρόχειρα καὶ ἐκ τῶν ὄρων τῆς διακηρύξεως καὶ ἐξ ὧν ἐνεπιτύχθησαν ἐν τῷ ἐγγύρωρ τύπῳ περὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου καὶ ἐκ τῶν γνώσεων τῶν ἀμοδιῶν μηχανικῶν. Πρὸ παντός τὸ ζήτημα τῶν ἐγγυήσεων, διὰ τὴν ἀ-

κριθεὶς ἐκπλήρωσιν τῶν ὑποχρεώσεων τῆς ἐργολαβίας, πρέπει ν’ ἀποταλέσῃ ἀντικείμενον ἰδιαιτέρας μερίμνης τῆς Δημοτικῆς ἀρχῆς, διὰ λόγους εὐνοήτους.

Τὸ ἀντικείμενον τῆς κατωτέρας δημοσιονομικῆς ἀναφορᾶς πρὸς τὴν Κυβέρνησιν εἶναι ἀξίον νὰ ἐπισπάσῃ τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ κοινῶν καὶ τὴν πρόνοιαν τοῦ Ἑπιτροπῆ. Γνωστὰ εἶσι τῆς πᾶσιν αἰσθητικῆς ἰδιότητος τῶν λουτρῶν Κυλλήνης καὶ ἡ πρὸς ἀπίρους πάσχοντας ἀνεκτίμητος χρησιμότης των. Ἐκείνοι ὁμοῦ ὅπου δὲν εἶναι ἴσως γνωστὸν τοῖς πᾶσι εἶναι ἡ κατὰστασις τῶν λουτρῶν ἐκείνων καὶ ἡ διαίτια εἰς τὴν ὑποβάλλονται οἱ εἰς αὐτὰ κατ’ ἔτος προσερχόμενοι Βεβαίως οἰκονομίζοντες, ἔστω καὶ ἀτελῶς, τί ἀναμένει αὐτοὺς, ὑπὸ διατίτητικὴν ἐν γένει ἐποψίν εἰς τὰ λουτρὰ ἐκείνα, κατ’ οὐδένα τρόπον ἀποφασίζωσι νὰ προσφύωσιν εἰς αὐτὰ, ὅσον καὶ ὁποῖαν ἂν ἔχωσιν τούτων ἀνάγκη: οἱ δὲ ἀγνωστοὶ καὶ μεταβαίνοντες ἐκεῖ ὑφίστανται τὰ πάνδαινα, εἰς βαθμὸν ὥστε ν’ ἀποβάλλωσι πᾶσαν ἐπιθυμίαν ἐπαναλήψεως. Πλὴν τῆς ἀθλιότητος τοῦ περὶ τὰ λουτρὰ χώρου, τῶν ἐλευσίων καθῶν ἐν αἷς διαμένουσιν οἱ λουόμενοι καὶ οἱ πάσχοντες, τῶν ἀθλιωτέρων λουτήρων, τῶν πυρετῶν, τῆς κακοπαθείας, τῶν στέρησεων καὶ λοιπῶν, οἱ θαμισταὶ ὑφίστανται καὶ τὴν ἐξωλεστέστην τυρανίαν τῶν ἐνοικιαστῶν, οἵτινες διὰ κακὴν θέλησιν μέσων ἐννοοῦσι νὰ ἐπιβάλλωσιν αὐτοῖς τὴν ἐλευσινότεραν διαίταν, ὑποχρεοῦντες αὐτοὺς νὰ ἀγοράζωσιν αἰσχρὰ καὶ ἀθυγιακὰ τρῆμα καὶ ἀπαγορεύοντες πᾶν ἐφόδιον τοῦ βίου ἐξ ἄλλης προερχόμενον πηγῆς. Ὅστις αὐτῶ τῶν λουσιμῶν σωθῇ ἐκ τῶν πυρετῶν καὶ τῶν ἄλλων τοῦ κλίματος ἀθυγιαστικῶν ἰδιοτήτων, ἀσύντως θὰ ὑποπέσῃ εἰς τοὺς δούλους τῆς τῶν ἐνοικιαστῶν αἰσχροκερδείας καὶ ἐκ τῶν συνεπειῶν ταύτης εἶναι ἀδύνατον νὰ γλυτώσῃ. Ἡ κατὰστασις αὕτη ἀπικλείει τῆς χηρείσεως θαυματουργῶν ὑδάτων μεγάλην μερίδα τῆς πασχούσης ἀνθρωπότητος, ἣτις ἀπόλυτον ἔχει ἀνάγκη αὐτῆς. Τὰ παραπονα τῶν ἐπισκεπτομένων τὰ λουτρὰ ἐκείνα, τόσον εὐλόγα καὶ δίκαια, εἶναι ἱκανὰ νὰ ἐξεργείωσι τὴν κοινὴν ἀγανάκτησιν καὶ τὴν Κυβερνητικὴν πρόνοιαν. Ἐξελπίσωμεν ὅτι τὴν ὄψιν εἰς βελτίωσιν τῆς καταστάσεως ταύτης. Ὁ δὲ ὄψη ἢ κᾶτωθι ἀναφορὰ ὑπογεγραμμένη ὑπὸ ὑπερπεντακοσίων ἀξιοτίμων συμπολιτῶν, οἵτινες ἔσχον πείραν τῆς ἀθλιότητος ἣτις ἐπικρατεῖ εἰς τὰ λουτρὰ Κυλλήνης καὶ ἣτις ἀποτελεῖ ἀπόδειξιν ὅτι καὶ τὰ πολυτιμώτερα δῶρα τῆς φύσεως ἀκούβαίνουσιν εἰς χεῖρας ἡμῶν δῶρα ἄδωρα.

Πάτραι τὴν 28 Ἰουλίου 1888.  
 Πρὸς τὸν Πρόεδρον τοῦ Ἑπιτροπῆ Συμβουλίου κ. Χαρίλαον Τρικούπη.  
 Ἀθήνας.

Τὰ ἐν τῇ τοποθεσίᾳ Δίνιζῃ τῆς Κυλλήνης ἱερατικὰ ὕδατα κατέστησαν πλέον πασίγνωστα ἐν Ἑλλάδι ἰδίως δὲ ἐν Πελοποννήσῳ διὰ τὰς ἱερατικὰς αὐτῶν ἰδιότητάς καὶ τὸ ἀλάθηστον τῆς χηρείσεως αὐτῶν, πλείστον θεραπευθέντων μέχρι τούτου ἐκ χρόνιων παθήσεων. Τὰ ὕδατα ταῦτα ἀπὸ τίνος ἐγένοντο γνωστὰ καὶ ἐν τῷ ἑξωτερικῷ γινόμενης μεγίστης ἐξαγωγῆς εἰς Γερμανίαν πρὸς πόσιν.

Δυστυχῶς ὁμοῦ, ὅσον ἀπ’ ἐνός καθίστανται ἐνεκα τῆς ἰδιότητός των γνωστότερα, τοσοῦτος ἀπ’ ἑτέρου γίνονται ὅχι μόνον δυσπρόσιτα ἀλλ’ ἀπρόσιτα δύνανται τις εἰπεῖν, ἐνεκα τῶν ἐκμεταλλευομένων αὐτὰ ἐνοικιαστῶν, προτιμώντων πολὺν ἐκ τῶν ἐκεῖ προσελθόντων ν’ ἀναχωρήσωσιν ἀθῶρᾳ ἅμα τῇ ἀφίξει των, παρὰ νὰ κινδυνεύσωσι ν’ ἀπολέσωσι τὴν ὑπαρξίν των, ἐνεκα τῶν μερῶν στέρησεων καὶ τῆς ἐντελεστέρας ἐλλεί-



φικας πάντως. Τοῦτο δὲ ἀφαιλεῖται εἰς τὸ εἶδος τῆς ἐνοικίας, καὶ παρακαλοῦμεν ὑμᾶς, κ. Πρόεδρε, ὡς λησθῆ ἡ θέουσα πρόνοια καὶ παραχωρηθῶσι ταῦτα εἰς ἐταιρίαν ἐπὶ πολυεστῆ ἐνοικίασει ὑποχρεωμένην νὰ κατασκευάσῃ καταστήματα καὶ εὐπρεπήσῃ τὸν τόπον, ἵνα οὕτω προκληθῶσι οὐχὶ μόνον οἱ ἐν Ἑλλάδι πάσχοντες, ἀλλὰ καὶ πολλοὶ ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ.

Ἐπὶ τῇ ἐπ' ἀγαθῷ δὲ τοῦ τόπου κατασκευῇ ἀπορμένη Σιδηροδρομικῇ συγκοινωνίᾳ μεταξὺ Πατρῶν Πύργου, νομίζομεν, κ. Πρόεδρε, ὅτι θὰ ἴητο εὐεργέτημα διὰ τὴν πάσχουσαν ἀνθρωπότητα ἐν τῇ Κυβέρνησει ἐπεβάλλετο εἰς τὴν Σιδηροδρομικὴν ἐταιρίαν ἢ αἰ γαρμῆ ἢ κλάδος αὐτῆς δι-ἀρχῆται καὶ ἐκ τῶν Λουτρῶν, ἀφοῦ ταῦτα δὲν ἀπέχουσιν παρὰ μίαν ὥραν μόνον πεζοπορίας ἀπὸ τῶ χωρίων Βαρθολομίων. Οὕτω δὲ θὰ καθίστατο ἀντιωτέρα ἢ εἰς τὰ Λουτρά ἐπίσκεψις καὶ διαμονή.

Ἐδελπιστοῦντες ὅτι ἡ Σεβ. Κυβέρνησις θέλει λάβῃ ὑπ' ὄψιν τὴν αἰτησίαν μας ταύτην, οὐχὶ χάριν τῶν ἀναφερομένων, ἀλλὰ τῆς πάσχουσας ἀνθρωπότητος.

Ἰπποσιμειούμεθα εὐπειθίστατος  
(314 ὑπογραφαί)

Ἐμπορικὸν Δελτίον

Ἡ συγκομιδὴ τοῦ σταφιδοκάρπου θάινει ὑπὸ εὐνοϊκῶν καιρῶν, ὅστις ἐάν ἐξακολουθήσῃ ἐπὶ ὁλίγας εἰς ἡμέρας θὰ τὴν ἐξασφαλίσῃ ὀλόκληρον, χωρὶς οὐδεμίαν νὰ ἔχῃ ἐπιρροὴν ἐπ' αὐτῆς ἢ πρὸ τινῶν ἡμερῶν ἐπελθούσα βροχή. Ἦδη τὸ ποσὸν τῆς ἐσοδείας δύναται νὰ προσδιορισθῇ ἀκριβέστερον: κατὰ τοὺς ἀκριβεστέρους ὑπολογισμοὺς θὰ ὑπερβῇ τὸ τῆς περὶσινής κατὰ 15 0/0 καὶ πλέον ἴσως εἶτι.

Ἐφόρτωσαν καὶ ἀνεχώρησαν μέχρι χθὲς τὰ ἐπόμυνα ἀτμόπλοια, πλὴν μικρῶν τινῶν ἄλλων φορτίων διὰ Μωσαλλίαν καὶ Τεργέστην.

Τὸ «Fabian» τὴν 26 Ἰουλίου μὲ φορτίον Καλαμῶν, Νηαίου: τόνων 570 περίπου διὰ Λίβερπουλ.

Τὸ «Saragossa» διὰ Λίβερπουλ, τὴν 2 Αὐγούστου, μὲ φορτίον τόνων 450 Καλαμῶν, Νηαίου, Κορώνης.

Τὸ «Aragat» διὰ Λίβερπουλ, τὴν 3 Αὐγούστου μὲ φορτίον 300 τόνων ἐξ Αἰγίου.

Διατελοῦσι δὲ ὑπὸ φόρτωσιν:

Εἰς Καλάμας καὶ Νησίον τὸ ἀτμόπλοιο «Pontiac» ἀπ' εὐθείας δι' Ἀμερικὴν μὲ φορτίον 1500 τόνων.—Τὸ «Ingenier» διὰ Λονδίνον, ὡς πιστεύεται, μὲ φορτίον 600 καὶ πλέον τόνων.—

Τὸ «Lusitania» ἀπ' εὐθείας διὰ Γερμανίαν φορτίον περὶ τοῦ 500 τόνων.

Καὶ ἐν Ζακύνθῳ ἤρξαντο αἱ φορτώσεις ἐπὶ τῶν ἀτμοπλοίων «Zangla» καὶ «Pera», ἀμφὶ βολον ὅμοιος εἶναι ἀνὰ συμπληρώσασιν ἐκεῖ ἢ ἐνταῦθα τὰ φορτία τῶν.

Εἰς τὸν λιμένα ἡμῶν ὀρμύσει πρὸς ἡμερῶν διάφορα στατιδοφόρα ἀτμόπλοια, χθὲς δ' ἤρξατο ἐπ' αὐτῶν ἡ φόρτωσις, ἐπαρχικῶν δὲ πρᾶγμα ἔχει συγκεντρωθῆ ἐνταῦθα μέχρι 4 ἑκατομ. λιτρῶν περὶπου.

Διὰ τὸ ἐκ τῶν ἐπαρχικῶν φορτωθῆν πρὸς ἐξαγωγὴν πρᾶγμα προσεφέρθη τὸ πρῶτον δραχ. 225—230 ἰοβ χύμα, κατόπιν δὲ κατήλθον αἱ τιμαὶ εἰς δραχ. 215—216 ἰοβ χύμα, ἐπ' αὐτῶν δ' ἐξακολουθοῦσιν αἱ ἀγοραί.

Χθὲς ἐγένοντο ἐπὶ τοῦ ἐνταῦθα ἀφικθέντος ἐπαρχικοῦ πρᾶγματος ἀγοραὶ πρὸς δρ. 212—217 τὴν χιλιάδα, μὲ τὴν τιμὴν δὲ ταύτην ἐπωλήθη καὶ ἕτερον πρᾶγμα καθ' ὅδον εὐρισκόμενον. Σήμερον ἐγένοντο νεώτεραι πράξεις καὶ μέχρι δρ. 218—219.

Ἐπὶ πρᾶγματος Πατρῶν ἐγένοντο πράξεις περὶ τῶν 230 ἀποθηκῶν καὶ περὶ τῶν 235 μερῶν.

Δι' ἐνταῦθα καὶ αἱ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις τιμαὶ κρῖνονται ὑψηλαὶ καὶ διόλου σύμφωνοι μὲ τὰς ἰδέας τῶν ἐν τῷ ἐξωτερικῷ καταναλωτῶν, καὶ τὸ ποσὸν τῆς ἐφορτίου ἐσοδείας. Ἐκ τούτου ἡ προσεχὴς ἐκπετικὴ αὐτῶν θεωρεῖται θεσπία.

Ναυλοὶ περὶ τὰ 30—32/6 σελ. τὸν τόνον.  
Ἐν ἄλλαγμα χαλαρὸν μὲ τῶν ἐκπετικῶν: ἐπὶ Λονδίνου M/3 τραπεζ. 31,90—31,80.  
Ἐμπορ. 31,75—31,30

ΔΙΑΦΟΡΑ

Ἐδχαρίστως παρατηρήσαμεν ὅτι τὸ ζήτημα τῆς ἀποκεντρώσεως τοῦ Πατραϊκοῦ ἔμπορίου, ὅπερ ἀνεκινήσαμεν διὰ τοῦ προηγουμένου ἡμῶν φύλλου, ἀπετέλεσε ἀντικείμενον σοβαρᾶς συζητήσεως ἐν διαφόροις παρ' ἡμῖν κύκλοις, ἐξ ἧς θεσπιάως θὰ προέλθῃ καλὸν τι. Προέκυψεν ἐκ τῆς συζητήσεως ταύτης ὅτι ὁ τόπος δὲν ἀγνοεῖ τὰς συνεπείας τοῦ δλεθρίου συστήματος ὅπερ ἐγκαινίασαν ἔμπορικὸι τινὲς οἴκοι παρ' ἡμῖν, καὶ τοῦτο εἶναι ἀρκετὸν, ἵνα ἐξεγείρῃ τὴν ἐναντίαν ἐνεργείαν. Ἐκ τῶν ἐγγωρίων ἐφημερίδων, ἡ νεαρὰ Συνάδελφος «Ἐφημερίς τῶν Πατρῶν» δι' ὠραιότατον καὶ ἐμβριθῆς ἀρθρον τῆς ἡλιθῆς ἐπίκουρος ἡμῶν, συμπληρώσασα καὶ ἐνοσιχόσασα δι' ἐπιτυχῶν ἐπιχειρημάτων, τοὺς λόγους δὲ οὗς ἐκρίναμεν δλεθρίαν τὴν ἀπεκέντρωσιν τοῦ ἡμετέρου ἔμπορίου.

Παρακλήθουμεν νὰ δημοσιεύσωμεν ὅτι ὁ κ. Ἄναστ. Κρεμύδης Δημοτικὸς Σύμβουλος δὲν κατεψήφησε κατὰ τὴν συνεδρίασιν τοῦ δημοτικοῦ Συμβουλίου τῆς παρελθούσης δευτέρας τὴν κατὰ τοῦ κ. Δημάρχου ὑποβληθεῖσαν πρότασιν: ἐκνήχθη μὲν ὑπὲρ τῆς ἀναβολῆς τῆς συζητήσεως, διὰ τὴν ἀπουσίαν τοῦ κ. Δημάρχου καὶ ἀπέκρουσε τρηχέως τινὰς ἐκφράσεις τοῦ ψηφίσματος, ἀλλὰ τούτου τροποποιηθέντος ὑπ' αὐτοῦ καὶ τοῦ κ. Γ. Τσερτίδου, συνετάχθη τῇ πλειοψηφίᾳ καὶ συνεψήφησε ταύτη. Ἐκ παραδρομῆς ὅθεν ἐσημειώθη καὶ ἐλέχθη τὸ ἐναντίον.

Ἐἰδοποιῶνται οἱ ἐνταῦθα δηλώσαντες ὅτι θέλουσιν ἐκθέσει ἐκθέματα εἰς τὴν προσεχῇ Ὀλυμπιακὴν ἐκθεσιν ὅτι ἐρείδουσιν νὰ παραδώσασιν αὐτὰ πρὸς τὴν ἐνταῦθα εἰδικὴν ἐπιτροπὴν ἐντὸς τοῦ ἀρξάμενου μηνὸς Αὐγούστου.

Ἀπὸ τῆς παρελθούσης ἑβδομάδος ἐπανελήθησαν αἱ ἐργασίαι τῆς κατασκευῆς τοῦ ἡμετέρου λιμένος. Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ ἡ λιμενικὴ ἐπιτροπὴ μετὰ τοῦ μηχανικοῦ αὐτῆς, τῶν δικηγόρων τῆς καὶ ὀλίγων ἄλλων συμπολιτῶν, μετέβησαν εἰς τὰ ἐν Βαρσοβῆ λατομεῖα καὶ ἐξήτασαν τὰ τῆς ἐκεῖ ἐργασίας. Ὁ ἐργολάβος κ. Μανιὰκ ὑπεδέξατο τοὺς προσελθόντας λίαν εὐγενῶς, παρέθετο δ' αὐτοῖς πολυτέλες γεῦμα, ἐν ᾧ ἀντηλλάχθησαν εὐχαὶ περὶ αἰτίας περαιώσεως τοῦ ἔργου καὶ ἐκφράσεις ἀμοιβαίας ἐμπιστοσύνης καὶ λύτης τῶν παρελθόντων.

Μανθάνομεν ὅτι ὑπεβλήθησαν προτάσεις τῇ Λιμενικῇ Ἐπιτροπῇ περὶ φωτισμοῦ τοῦ ἡμετέρου λιμένος δι' ἠλεκτρικοῦ φωτός.

Ἐπίσης μανθάνομεν ὅτι προσεχῶς ὑποβάλλονται τῇ δημοτ. ἀρχῇ ἡμῶν προτάσεις περὶ ἐρῶσεως ἐνταῦθα ἰπποσιδηροδρομῶν.

Ἐν νεαρᾷ ἡλικίᾳ, οἰκτρῶς κατέστρεψε ἐνταῦθα τὸν βίον του προχθὲς, ὁ Ἰωάννης Ζήσης, διδάκτωρ τοῦ Δικαίου, πάσχων τὰς φρένας πρὸ πολλοῦ.

Τὸ δημοτικὸν ἡμῶν συμβούλιον κατὰ τὴν τελευταίαν αὐτοῦ συνεδρίασιν ἐνίσχυσε τὴν προτέραν αὐτοῦ ἀπόφασιν περὶ ἐνοικίας τοῦ ποσῆμου ὕδατος τῆς πόλεως καὶ διώρισεν ἐπιτροπὴν ἐκ τῶν μελῶν του, συνισταμένην ὑπὸ τῶν κ.κ. Χ. Γερανοπούλου, Ι. Τσερτίδου, Α. Σωφρονοπούλου καὶ Π. Πολυχρονοπούλου, ἵνα συντάξῃ τοῦ, ὅρου τῆς διακήρυξεως τῆς πλειοδοσίας.

Ἐκ τῶν καταστημάτων τοῦ κ. Ἀνέστη Κωνσταντινίδου ἐξεδόθη τὸ βον τεύχος τοῦ Ἀρχαιολογικοῦ Λεξικοῦ τοῦ Α. Ρ. Ραγκαβῆ περιέχον 34 εἰκόνας ἐκ τῶν κειμένων. Τὰ μέχρι τοῦδε ἐκδοθέντα 6 τεύχη περιέχουσιν 160 εἰκόνας καὶ 2 χάρτας, φθάσαν δὲ μέχρι τοῦ στοιχείου Γ. (Γέρδος δεσμός). Ἐκαστὸν τεύχος τιμᾶται ἢ φράγμον. Ὅσοι ὅμως πρᾶψωσιν εἰς τὴν κατα-

στήματα τοῦ κ. Ἀνέστη Κωνσταντινίδου φρ. 30 λαμβάνουσι καὶ τὰ 50 ἐκδοθησόμενα τεύχη, ἅτοι εἰς τὸ ἥμισυ σχεδὸν τῆς τιμῆς τῶν. Ὁ ἀποσεσῆ δὲ αὐτοῖς ἀμέσως ἢ τῆς προπληρωμῆς ἀποδείξει μετὰ τῶν ἐκδοθέντων τευχῶν, καὶ τακτικῶς βίβλιν τοῖς πέμπσεσθαι πάντα τὰ ἐκδομένα τεύχη. Τὸ 7ον τεύχος ἐκδοθήσεται μετὰ 15 ἡμέρας.

Ὁ Ἰερωνῆζ κ. Ἠλ. Βλαχόπουλος θὰ δὲ μιλῆσῃ αὐριον ἐν τῷ πανηγυρίζοντι ναφ τοῦ Παντοκράτορος. Τὴν δὲ μεθεσπὶον Κυριακὴν (7 Ἰουλίου) ἐν τῷ ναφ ἀγίου Νικολάου.

ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΕΜΠΟΡΙΚΗ

«ΕΝΩΣΙΣ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ»  
(Commercial Union Assurance Company)

ἀναγνωρισμένη ἐν Ἑλλάδι διὰ  
Β. Διατάγματος.

Ἡ Ἐταιρία ἀσφαλίζει παντὸς εἶδους εἰσοδομας καὶ ἐμπορεύματα κατὰ τοῦ πλοῦς ὡς καὶ παντὸς εἶδους φορτία ἐναντίον τῶν θαλασσίων κινδύνων μὲ μετρίωτα ἀσφάλιστρα.

Ἡ Ἐταιρία ὑποβάλλεται εἰς τὴν δικαιοσύνην τῶν Ἑλληνικῶν δικαστηρίων.

Αἱ ἀποζημιώσεις πληρῶνται ἐν Πάτριας.

Ὁ Πρόκτωρ  
Α. Θ. ΤΖΙΝΗΣ

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Αὐριον Σάββατον τελούντες ἐν τῷ ναφ τῆς Παντοκράτορος μνημόσυνον ὑπὲρ ἀνασώσεως τῆς ψυχῆς τοῦ μακαρίτου συζύγου μου

ΑΝΑΡΕΟΥ Χ. ΚΡΗΤΙΚΟΥ

παρκαλοῦμεν τοὺς συγγενεῖς καὶ φίλους νὰ προσέλθωσι καὶ ἐνώσωσι μετ' ἡμῶν τὰς πρὸς τὸ ἴψιστον δεήσεις τῶν.

Ἡ Συζυγος  
Πραξίθεα Α. Κρητικῆ

Ἡ παρὰ τὸ φρούριον, εὐάερος καὶ ῥομαντικὴ οἰκία τοῦ ἱερέως Γεωργίου Βορέα πωλεῖται. Πληροφορίαι παρ' ἡμῖν καὶ τῷ ἰδιοκτῆτι.

Ἡ οἰκία τοῦ Δημητρίου Διαμαντοπούλου, ἐν κατοικεῖ ὁ Μοίραρχος κ. Θεόδωρος Ἀγγελοπούλου, πλυσίον τῆς οἰκίας Γκρήν, πωλεῖται. Πληροφορίαι παρ' ἡμῖν.

Τελειόφοιτος τοῦ ἐνταῦθα Γυμνασίου ἀρίστης διαγωγῆς, κάτοχος τῆς Γαλλικῆς, Ἰταλικῆς καὶ διπλογραφίας καὶ σπουδαστῆς τῆς Ἀγγλικῆς, ζῆτεῖ θέσιν παρὰ τινὲς ἐνταῦθα ἔμπορικῶν οἰκῶν. Πληροφορίαι παρ' ἡμῖν.

Μαθητῆς τῆς Βας τάξεως τοῦ Γυμνασίου μὲ καλὰς συστάσεις, ζῆτεῖ θέσιν παρὰ τινὲς γρησέλιφ. Πληροφορίαι παρὰ τῷ τυπογραφεῖᾳ μας.

Ἐνοικιάζεται ἀπὸ 16 Αὐγούστου ἢ ἐν τῇ νεᾷ ἀρκτικῇ παραλίᾳ κειμένη οἰκία τῶν κληρονόμων Ἄναστ. Μαυροκεφάλου ἐπισκευασθεῖσα τελείως καὶ ἐμπερίχουσα 9 εὐρύχωρα δωμάτια, μέγαν κήπον καὶ ἄπαντα τὰ χρειώδη.—Ἐνοικιάζονται ὁμοίως αἱ ὑπ' αὐτὴν μεγάλα ἀποθήκαι αἰτίνες κατέχουσι γήπεδον 600 πῆχων.—Ἐκείσες ἐνοικιάζονται τῶν ἰδίων ἢ ἐναντι τῆς Ἀγγλικῆς ἐκκλησίας οἰκία τῶν ὡς καὶ ὑπ' αὐτὴν μεγάλα ἀποθήκαι.